

EN

WARNING “This product must be attached to a wall or building structure” WARNING “the upper bed is not suitable for children under six years due to the risk of injury from falls” Recommended mattress size: 190cm x90cm Maximum thickness of the mattress: 110mm

DE

ACHTUNG: Dieses Produkt muss an einer Wand oder Gebäudestruktur befestigt werden. ACHTUNG: Das obere Bett ist aufgrund der Verletzungsgefahr durch Stürze nicht für Kinder unter sechs Jahren geeignet. Empfohlene Matratzengröße: 190 cm x 90 cm. Maximale Matratzenstärke: 110 mm

FR

AVERTISSEMENT « Ce produit doit être fixé à un mur ou à la structure d’un bâtiment » AVERTISSEMENT « Le lit supérieur ne convient pas aux enfants de moins de six ans en raison du risque de blessures dues aux chutes » Taille recommandée du matelas : 190cm x90cm Epaisseur maximale du matelas : 110 mm

NL

WAARSCHUWING “Dit product moet aan een muur of gebouwde structuur worden bevestigd” WAARSCHUWING “Het bovenste bed is niet geschikt voor kinderen jonger dan 6 jaar, vanwege het risico op verwonding door vallen” Aanbevolen matrasmaat: 190 cm x 90 cm Maximale matrasdikte: 110 mm

ES

ADVERTENCIA “Este producto debe fijarse a una pared o estructura de edificio” ADVERTENCIA “La cama superior no es adecuada para niños menores de seis años debido al riesgo de lesiones por caídas” Tamaño de colchón recomendado: 190cm x 90cm Grosor máximo del colchón: 110mm

IT

Attenzione: “Questo prodotto deve essere fissato a una parete o a una struttura dell’edificio.” Attenzione: “Il letto superiore non è adatto a bambini sotto i sei anni a causa del rischio di infortuni da cadute.” Dimensione del materasso consigliata: 190 cm x 90 cm Spessore massimo del materasso: 110 mm

PL

Ostrzeżenie: “Produkt ten musi być zamocowany do ściany lub konstrukcji budynku.” Ostrzeżenie: “Górne łóżko nie jest odpowiednie dla dzieci poniżej sześciu lat z powodu ryzyka kontuzji w wyniku upadku.” Zalecany rozmiar materaca: 190 cm x 90 cm Maksymalna grubość materaca: 110 mm

CZ

VAROVÁNÍ „Tento výrobek musí být připevněn ke stěně nebo stavební konstrukci.“ VAROVÁNÍ „Horní lůžko není vhodné pro děti mladší šesti let z důvodu rizika zranění při pádu.“ Doporučený rozměr matrace: 190 cm x 90 cm Maximální tloušťka matrace: 110 mm

DK

ADVARSEL “Dette produkt skal monteres til en væg eller en bygningsstruktur” ADVARSEL “den øverste køje er ikke velegnet til børn under seks år grundet risikoen for faldskader” Anbefalet madrastørrelse: 190 x 90 cm Madrassen maksimale tykkelse: 110 mm

PT

AVISO “Este produto deve ser fixado a uma parede ou a uma estrutura de construção” AVISO “A cama superior não é adequada para crianças com menos de seis anos devido ao risco de ferimentos causados por quedas” Tamanho recomendado do colchão: 190 cm x 90 cm Espessura máxima do colchão: 110 mm

HU

Figyelem: “Ezt a terméket falhoz vagy épület szerkezetéhez kell rögzíteni.” Figyelem: “A felső ágy nem alkalmas 6 év alatti gyermekek számára, mivel leesésből eredő sérülés veszélyét rejti.” Ajánlott matrac méret: 190 cm x 90 cm Maximális matrac vastagság: 110 mm

NO

ADVARSEL: Dette produktet må festes til en vegg eller bygningsskonstruksjon ADVARSEL: Den øvre sengen er ikke egnet for barn under 6 år på grunn av risikoen for skade ved fall. Anbefalt størrelse madrass: 190 cm x 90 cm Maksimal tykkelse madrass: 110 mm

RO

AVERTISMENT „Acest produs trebuie atașat de un perete sau de o structură de clădire” AVERTISMENT „patul superior nu este potrivit pentru copiii sub șase ani din cauza riscului de rănire din cauza căderilor” Dimensiunea recomandată a saltelei: 190cm x90cm Grosimea maximă a saltelei: 110mm

SE

Varning: “Denna produkt måste fästas vid en vägg eller byggnadsstruktur.” Varning: “Den övre sängen är inte lämplig för barn under sex år på grund av risken för skador vid fall.” Rekommenderad madrassstorlek: 190 cm x 90 cm Maximal madrass tjocklek: 110 mm

BG

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ “Този продукт трябва да бъде закрепен към стена или строителна конструкция” ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ “Горното легло не е подходящо за деца под шестгодишна възраст поради риска от нараняване от падания” Препоръчителни размери на матрака: 190 x 90 cm. Максимална дебелина на матрака: 110 mm

EE

HOIATUS “Toode on mõeldud kasutamiseks seina või ehituskonstruktsiooni külge” HOIATUS “”ülemine voodi ei sobi alla 6-aastastele lastele kukumisest põhjustatud vigastuste tõttu” Soovitatav madratsi suurus: 190 cm x 90 cm Maksimaalne madratsi paksus: 110 mm

FI

VAROITUS “Tämä tuote pitää kiinnittää seinään tai rakenteseen” VAROITUS “Yläsänky ei sovi alle 6-vuotiaille lapsille putoamisesta johtuvien vammojen riskin takia” Suositeltava patjan koko: 190 cm x 90 m Patjan maksimipaksuus: 110 mm

GR

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ «Αυτό το προϊόν πρέπει να είναι προσαρτημένο σε τοίχο ή δομή κτιρίου» ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ «Το πάνω κρεβάτι δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των έξι ετών λόγω του κινδύνου τραυματισμού από πτώσεις» Συνιστώμενες διαστάσεις στρώματος: 190 εκ. x 90 εκ. Μέγιστο πάχος στρώματος: 110 χιλ.

HR

UPOZORENJE “Ovaj proizvod mora biti pričvršćen na zid ili građevinsku konstrukciju” UPOZORENJE “Gornji krevet nije prikladan za djecu mlađu od šest godina zbog opasnosti od ozljeda pri padu” Preporučena veličina madraca: 190 cm x 90 cm Maksimalna debljina madraca: 110 mm

LV

BRĪDINĀJUMS “Šis produkts jāpiestiprina pie sienas vai ēkas konstrukcijas” BRĪDINĀJUMS “augšējā gulta nav piemērota bērniem, kas jaunāki par sešiem gadiem, jo pastāv risks gūt traumas kritiena rezultātā” Ieteicamais matrača izmērs: 190 cm x 90 cm Maksimālais matrača biezums: Maksimālais matrača izmērs: 110 mm

LT

ĮSPĖJIMAS „šis gaminy s turi būti pritvirtintas prie sienos ar pasta to konstrukcijos“ ĮSPĖJIMAS „dėl rizikos susižeisti iškritus, viršutinis gultas nėra tinkamas jaunesniems nei šešerių metų amžiaus vaikams“ Rekomenduojamas čiužinio dydis: 190 cm x 90 cm. Didžiausias čiužinio storis: 110 mm

SK

VAROVANIE „Tento výrobok sa musí pripevniť k stene alebo stavebnej konštrukcii“ VAROVANIE „Horné lôžko nie je vhodné pre deti mladšie ako šesť rokov z dôvodu rizika zranenia pri páde z postele“ Odporúčané rozmery matrac a: 190 cm x 90 cm Maximálna hrúbka matrac a: 110 mm

SL

OPOZORILO “Ta izdelek mora biti pritrjen na steno ali gradbeno konstrukcijo” OPOZORILO “zgornja postelja ni primerna za otroke, mlajše od šest let, zaradi nevarnosti poškodb zaradi padca” Priporočena velikost vzmetnice: 190 cm x 90 cm Največja debelina vzmetnice: 110 mm

IS

VIÐVÖRUN „Þessi vara verður að vera fest við vegg eða byggingarpart“ VIÐVÖRUN „Efra rúmið hentar ekki börnum yngri en sex ára vegna hættu á meiðslum af völdum falls“ Ráðlögð stærð dýnu: 190cm x 90cm Hámarksþykkt dýnu: 110mm